

Dual USB Charger

N°1
in Europe!



+ Charge 2 batteries at the same time
+ USB-C cable included
+ 2 Akkus gleichzeitig laden
+ USB-C Kabel inklusive



01 Anleitung



04 Instrucciones



02 Manual



05 Istruzioni per l'uso



03 Mode d'emploi



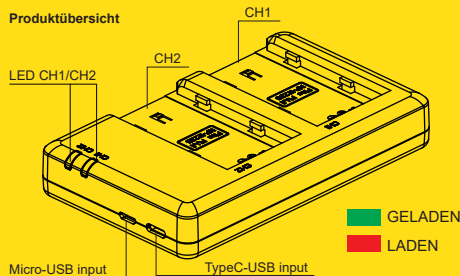
06 Návod k obsluze

PATONA is a registered quality brand from Germany.
PATONA ist eine eingetragene deutsche Qualitätsmarke.



PATONA Dual USB Charger

Produktübersicht



Technische Daten: siehe Produktlabel/Karton

Produkteigenschaften

Der Dual USB Charger hat zwei Ladeschächte (CH1, CH2). Diese können unabhängig voneinander genutzt werden. Der Dual USB Charger verfügt über ein automatisches Abschaltssystem.

Laden des Akkus

1. Verbinden Sie den USB-C Stecker des mitgelieferten Kabels mit dem USB-C Port am Ladegerät. Alternativ kann eine Verbindung per Micro-USB Kabel erfolgen (nicht im Lieferumfang enthalten).
2. Verbinden Sie den USB-Stecker mit einer Stromquelle (USB-Port).
3. Setzen Sie den Akku in einen Ladeschacht (CH1, CH2). Achten Sie darauf, dass die Kontakte ordnungsgemäß übereinanderliegen.
4. Die LED zeigt den Ladevorgang (rot=wird geladen | grün=geladen).

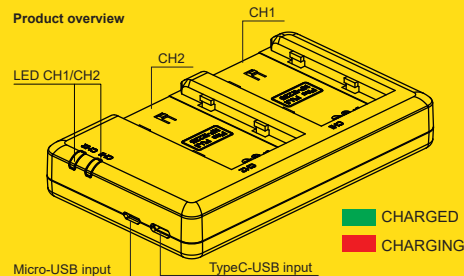
• Warnungen

- Vor Feuchtigkeit, Hitze und Kurzschluss schützen.
- Nicht abdecken, keine Gegenstände auf das Gerät stellen.
- Versuchen Sie nicht, das Gerät zu öffnen/zerlegen/reparieren.



PATONA Dual USB Charger

Product overview



Technical data: see product label / box

Product features

The Dual USB Charger has two charging slots (CH1, CH2). The slots can be used independently of each other. The Dual USB Charger has an automatic cut-off system.

Charging the battery

1. Connect the USB-C plug of the supplied cable to the USB-C port of the charger. You can also use a Micro-USB cable (not included).
2. Connect the USB plug to a power source (USB port).
3. Place the battery in a charging slot (CH1, CH2). Make sure that the contacts are properly aligned.
4. The LED shows the charging process (red=charging | green=charged).

Warnings

- Protect from moisture, heat and short circuits.
- Do not cover or place any objects on the device.
- Do not try to open / disassemble / repair the device.
- Use only supplied and compatible accessories.

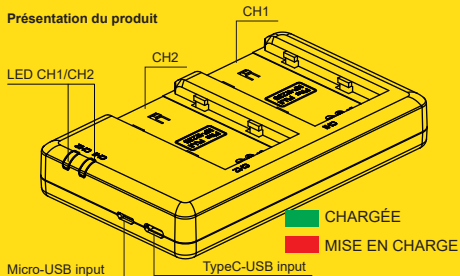


PATONA International S.L.U.
Untere Giesswiesen 17, 78247 Hilzingen, Germany
Made in China



PATONA Dual USB Charger

Présentation du produit



Données techniques: voir l'étiquette du produit / la boîte

Caractéristiques du produit

Le Dual USB Charger dispose de deux emplacements de chargement (CH1, CH2). Les slots peuvent être utilisés indépendamment les uns des autres. Le Dual USB Charger dispose d'un système de coupure automatique.

Recharger la batterie

1. Connectez la fiche USB-C du câble fourni au port USB-C du chargeur. Vous pouvez également utiliser un câble Micro-USB (non inclus).
2. Connectez la prise USB à une source d'alimentation (port USB).
3. Placez la batterie dans une fente de chargement (CH1, CH2). Assurez-vous que les contacts sont correctement alignés.
4. La LED indique le processus de charge (Rouge=En charge, verte=chargée).

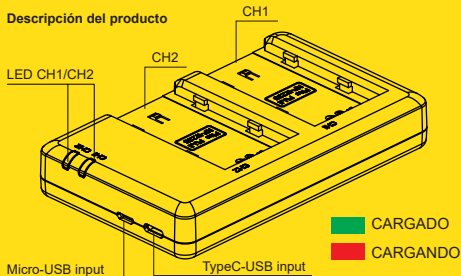
Avertissements

- Protéger de l'humidité, de la chaleur et des courts-circuits.
- Ne couvrez pas et ne placez aucun objet sur le chargeur.
- N'essayez pas d'ouvrir / démonter / réparer le chargeur.
- Utilisez uniquement les accessoires fournis et compatibles.



PATONA Dual USB Charger

Descripción del producto



Datos técnicos: ver etiqueta / caja del producto

Características del producto

El Dual USB Charger tiene dos ranuras de carga (CH1, CH2). Las ranuras se pueden utilizar independientemente unas de otras. El Dual USB Charger tiene un sistema de corte automático.

Cargando la batería

1. Conecte el enchufe USB-C del cable suministrado al puerto USB-C del cargador. También puede utilizar un cable Micro-USB (no incluido).
2. Conecte el enchufe USB a una fuente de alimentación (puerto USB).
3. Coloque la batería en una ranura de carga (CH1, CH2). Asegúrese de que los contactos estén correctamente alineados.
4. El LED muestra el proceso de carga (rojo=cargando | verde=cargado).

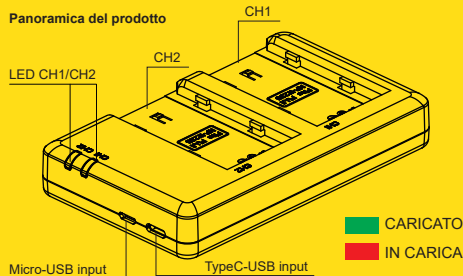
Advertencias

- Protéjase de la humedad, el calor y los cortocircuitos.
- No cubra ni coloque ningún objeto sobre el cargador.
- No intente abrir / desmontar / reparar el cargador.
- Utilice solo los accesorios suministrados y compatibles.



PATONA Dual USB Charger

Panoramica del prodotto



Dati tecnici: vedere l'etichetta / scatola del prodotto

Caratteristiche del prodotto

Il Dual USB Charger ha due slot di ricarica (CH1, CH2). Queste possono essere utilizzate indipendentemente l'una dall'altra. Il Dual USB Charger ha un sistema di spegnimento automatico.

Ricarica della batteria

1. Collegare la presa USB-C del cavo in dotazione alla porta USB-C del caricatore. Puoi anche usare un cavo Micro-USB (non incluso).
2. Collegare la spina USB a una fonte di alimentazione (porta USB).
3. Posizionare la batteria in uno slot di ricarica (CH1, CH2). Assicurati che i contatti siano correttamente allineati.
4. Il LED mostra il processo di ricarica (rosso=in carica | verde=caricato).

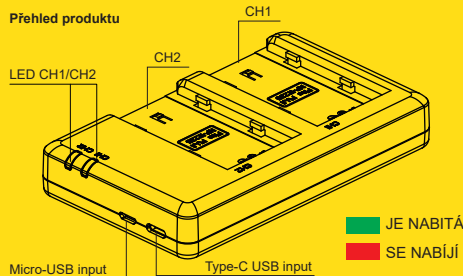
Avvertenze

- Proteggere da umidità, calore e cortocircuiti.
- Non coprire o posizionare alcun oggetto sul dispositivo.
- Non tentare di aprire / smontare / riparare il dispositivo.
- Utilizzare solo gli accessori in dotazione e compatibili.



PATONA Dual USB Charger

Přehled produktu



Technické údaje: viz štítek produktu / krabice

Vlastnosti produktu

Dual USB Charger má dva nabíjecí sloty (CH1, CH2). Tyto mohou být použity nezávisle na sobě. Dual USB Charger má automatický vypínací systém.

Nabíjení baterie

1. Připojte konektor USB-C dodaného kabelu k portu USB-C nabíječky. Můžete také použít kabel Micro-USB (není součástí dodávky).
2. Připojte konektor USB ke zdroji napájení (port USB).
3. Vložte baterii do nabíjecího slotu (CH1, CH2). Zkontrolujte, zda jsou kontakty správně zarovnané.
4. LED ukazuje proces nabíjení (červená = nabíjení | zelená = nabitá).

Varování

- Chraňte před vlhkostí, teplem a zkratem.
- Na zařízení nezakrývejte ani nepokládejte žádné předměty.
- Nepokoušejte se zařízení otevřít / rozebrat / opravit.
- Používejte pouze dodané a kompatibilní příslušenství.